

ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆ  
ՀԱՅՈՑ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ



DIocese OF THE ARMENIAN CHURCH  
OF AMERICA

630 Second Avenue, New York 16, N.Y.

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐ  
19 66 ՏԱՐԻՈՑ

Անուն եկեղեցւոյ Ս. ԳՐԻԳՈՐ ՆԱՐԵԿԱՅԻ.....  
 Հասցէ ..... 666 Րիչմոնդ Ռոյժ  
 ..... Գլխավոր տնօրէն  
 Հովիւ ..... Հոգոյճ Վարդգէս Թ. Կրդ. Գրպրըսլեան  
 Երջանիս հայութեան մօտաւոր թիւը ..... 990  
 Եկեղեցւոյ անդամներուն թիւը ..... 125  
 Մեր ընդհ. հասցէներուն թիւը ..... 260  
 Մկրտութիւն ..... 8 ..... Պսակ ..... Թաղում ..... 6  
 ՏԱՐԵԿԱՆ ԾԽԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎ,  
 Գումարուեցաւ թեւոր. 1.3. Անդամներ ներկայ էին 44  
 Նախագահ ..... 1966  
 Ատենապետ ..... Պր. Թալ. Բ. Խաչատրեան  
 Ատենադպիր ..... Տ. Ի. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ՆՈՐ ԱՆԿԱՍ ԸՆՏՐՈՒԹՅԱՆ  
 Պր. Թ. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 Պր. Ռ. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ԿԱԶՄԸ  
 Ատենապետ Պր. Ն. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 Ատենադպիր Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 Գանձապահ Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան  
 ..... Պր. Ս. Բ. Զաւ. Բ. Խաչատրեան

PARISH COUNCIL'S STATISTICAL REPORT  
For the 19. 66 Year

Name of the Church ST. GREGORY OF NAREK...  
 Address 666 Richmond Road,  
 Cleveland, Ohio, 44124  
 Pastor Very Rev. Vasken Kebreslian...  
 Approx. no. of Armenians in area (.900.0)  
 No. of our church members 125  
 No. of our general mailing list 260  
 No. of baptisms 8... weddings... funerals 4  
 Annual Parish Assembly  
 Held on Feb. 13, 1966 Present were 44... members  
 President Very Rev. Vasken Kebreslian...  
 Chairman Mr. Jack Hacherian  
 Secretary Mrs. Jack Hacherian  
 Newly elected Parish Council members  
 Mr. Joe Meketarian  
 Mr. Ralph Chakerian  
 Mr. Sam Davidian  
 Mr. Obie Bagdasarian  
 Mr. Jack Hacherian  
 Membership of the Parish Council  
 Chairman Mr. Noubar Abdalian  
 Secretary Mr. Obie Bagdasarian  
 Treasurer Mr. Joe Meketarian  
 Mr. Sam Davidian  
 Mr. Sam Mirakian  
 Mr. Jack Hacherian,  
 Mr. Kevork Arslanian  
 Mr. Ralph Chakerian  
 Dr. K.K. Goekjian



Տարեկան մուտք 12,554,28... Ելք 11,299,03

Պահեստի ընդհ. դումար 255,25

Աւանդապահ Մարմնի անդամներ

Երեսակցի Խորհուրդ

ՅԱՋՈՐԴ ՏԱՐՈՒԱՆ ԵՎ ԵՒՄՏԻՑ ԿԱՆԱԿԱՇԻԿ

Մուտք 12,500... Ելք 12,500

Երեսակցի Խորհուրդի Ժողովներուն թիւը 21

Տարեկան ձեռնարկներ Բացարձակ 24

Վարդանանյան Գ. Արք. Գ. Պատրիարքի Ի պատիւ ձաշկերոյ, եկեղեցւոյ Օծման Տարեկան

ԹԵՄԱԿԱՆ ՊԱՏԳԱՄԱՌՈՐՆԵՐ

Պր. Գեորգ Երսիկյան

Պր. Ռաֆայիլ Զարբաբեան

ԵԿԵՂԵՑԱՍԷՐ ՏԻԿՆԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

Ատենապետ Տիկ. Երանյան

Ատենադպիր Տիկ. Վարդապետ Երանյան

Գանձապահ Տիկ. Արմեն Գալստյան

Անդամներուն թիւը 50... Ժողովներուն թիւը 12

Տարեկան մուտք 1,710,66... Ելք 2,36,69

Երեսակցի Խորհուրդին արուած է

Պահեստի դումար 1473,97

Տարեկան ձեռնարկներ Կեղեցւորներու ցուցահանդէս Բացարձակ 2

ԿՐՏՍԵՐ ՏԻԿՆԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

Ատենապետ Տիկ. Աննա Ապտալեան

Ատենադպիր Տիկ. Հրաչ Օդաբաշեան

Գանձապահ Տիկ. Մարի Միրաբեան

Անդամներուն թիւը 28... Ժողովներուն թիւը 9

Տարեկան մուտք 1,795,67... Ելք 437,28

Երեսակցի Խորհուրդին արուած է

Պահեստի դումար 1,356,39

Տարեկան ձեռնարկներ Զաշկերոյ, ցուցահանդէս, Աճուրդ, ձաշկերոյ տարի Գիշերոց

Վարդանանյան Գ. Արք. Գ. Պատրիարքի Ի պատիւ ձաշկերոյ

Annual income \$12,554,28 Disbursements 11,299,03

Accumulated income balance \$1,255,25

Members of the Reserve Fund Committee

Parish Council

Budget Estimate for the Next Year

Income 12,500... Disbursements 12,500

Number of Parish Council meetings 21

Annual affairs Picnics, April 24, Vartanants

A banquet in honor of His Beatitude Arch. Simeon Kaloustian, Church anniversary Banquet

Diocesan Delegates

Mr. Kevork Arslanian

Mr. Ralph Chakerian

Women's Guild

Chairman Mrs. Elmas Heketarian

Secretary Mrs. Rose Yeranian

Treasurer Mrs. Armen Kasabach

No. of members 50... of meetings 12

Annual income \$1,710,66. Disbursements \$236,69

Transferred to the Parish Council

Income balance 1473,97

Annual Affairs Food fair, a picnic, meals

Young Women's Guild

Chairman Mrs. Ann Abdalian

Secretary Mrs. Hrach Odabashian

Treasurer Mrs. Mary Mirakian

Number of members 28... of meetings 9

Annual income 1,795,67. Disbursements 437,28

Transferred to the Parish Council

Income balance 1,356,39

Annual Affairs Food fair, Auction, Meals

New year eve dance,

ՀԱՅՑ. ԵԿԵՂԵՑԻՈՑ ԵՐԻՏ. ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹԻՒՆ

Ատենապետ Պր. Տիգրան Աթրեան  
 Ատենադպիր Օր. Մարգրետ Մեկտարյան  
 Գանձապահ Պր. Ռոպեղ Բ. Ապտիսյան  
 Անդամներուն թիւը 14 Ժողովներուն թիւը 11  
 Տարեկան մուտք 118,23 Եւր 186,05  
 Պահեստի դուժար 400 Եւր  
 Տարեկան ձեռնարկներ Բացօթեայ. Աւազ. Կարգաւարտական  
 Եւր օրուայ ձեռնարկ - Մարժապատկեր

ԴՊՐԱՑ ԴԱՍ

Ատենապետ Օր. Մարի Պօստոյան  
 Ատենադպիր Տիկ. Աննա Բարսեղյան  
 Գանձապահ Տ. Բ. Գեղամյան  
 Անդամներուն թիւը 6 Այր 2 Կին 4  
 Դպրապետ Պր. Ատեփան Ապրիլյան  
 Տարեկան մուտք 5 Եւր  
 Պահեստի դուժար  
 Տարեկան ձեռնարկներ

ՄԵԱԿԱՆ ԴՊՐՈՑ

Անուն  
 Հասցէ  
 Խնամակալութեան ղրկանի կազմը  
 Ատենապետ  
 Ատենադպիր  
 Գանձապահ  
 Տեսուչ  
 Ուսուցչութեան թիւը 2 Ս. Վահագնյան, Մ. Վրդ.  
 Աշակերտութեան թիւը 3  
 Դասարաններ 2 Դասապահներ 1 (Իւր Եւր. օր)  
 Տարեկան պիւտճէի մուտք 5 Եւր  
 Տարեկան ձեռնարկներ

A.C.Y.O.A. Jrs

Chairman Mr. Dick Atkian  
 Secretary Miss Margret Meketarian  
 Treasurer Mr. Bob Abdalian  
 Number of members 14 of meetings 11  
 Annual income 118,23 Disbursements 186,05  
 Income balance Loss  
 Annual Affairs a Picnic, ACYOA Day

The Choir

Chairman Miss Mary Bosnoian  
 Secretary Mrs. Ann Karayan  
 Treasurer Dr. K?K. Goekjian  
 Number of members 6 Male 2 Female 4  
 Choirmaster Mr. Steve Sarafian  
 Annual income Disbursements  
 Income balance  
 Annual Affairs

Parochial School Armenian School

Name  
 Address  
 Officers of the School Committee  
 Chairman  
 Secretary  
 Treasurer  
 Superintendent  
 Number of teachers Very Rev. V. Kabreslian  
 Number of pupils 8  
 Classrooms 2 School hours 1 (a week)  
 Annual budget income Disbursement  
 Annual affairs



Խնամակալութեան զիւանի վազմը՝
Ատենապետ Տիկ. Գեղամ. Կէօքճեան.
Ատենադպիր Տիկ. Գրիգոր Ենիկոս Գարեշիկ Կարեան.
Գանձապահ Յիւլի Գրիգորի Կիւրճեան.
Տեսուչ Տիկ. Գրիգոր Կէօքճեան.
Ուսուցչութեան թիւը 6. Աշակերտութեան թիւը 35.
Դասարաններ 5. Դասադասներ 7.
Տարեկան մուտք 505,90. Ելք 634,87.
Տարեկան ձեռնարկներ Աւետարան 5. Արքայ. 20. Երկար. 10.
Ճաշ. 8. Բէնիգէ. 10. Ս. Միսիկի տօնակատարութիւն.

Թերթիկ
Անուն ՓԱՐՈՍ
Սպաքանակ 260
Խմբագրող Տ. Աւետարան. Մ. Արք.
Ծաւալ Մուտք 400.

ԱՌՈՋՆՈՐԴԱՐԱՆԻ ՕԺԱՆԴԱԿ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍՆԱՃԻՒՂ
Ատենապետ
Ատենադպիր
Գանձապահ
Անդամներուն թիւը Ժողովներու թիւը
Տարեկան մուտք Ելք
Տարեկան ձեռնարկներ

ԵՆԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ՆՈՐ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐ
Մ. Աւետարան. Մ. Արք.

Ստորագրութիւն Երանան Խորհուրդի
Նախագահ
Ատենապետ
Ատենադպիր
Թուական

Սույն տեղեկագիրին կցել Հովիւին եւ Երանան Խորհուրդին տարեկան ամիսփ, բայց լրի տեղեկագիրները, եւ Առաջնորդ Սրբազանին ուղղուած նամակ մը՝ հաղորդելով ընտրութեան արդիւնքը առ ի վաւերացումն եւ ներփակել երկասպարհիկ ցանկը ընտրելիներու ստացած քուէով:

Sunday School
Officers of the Sunday School Committee
Chairman Mrs. K.K. Goekjian
Secretary Mrs. Florence Karoghlanian
Treasurer Mrs. Koharig Meketarian
Superintendent Mrs. K.K. Goekjian
Number of teachers 6. Pupils 35
Classrooms 5. School hours 1
Annual income 505,90. Disbursements 634,87
Annual Affairs Halloween day, Picnic
pancake day, Christmas celebration

Church Bulletin
Name PAROS Circulation 260
Editor Very Rev. V. Kebreslian
Size 8 1/2. income 5 1/2. expenses 400

Diocesan Auxiliary Committee Branch
Chairman
Secretary
Treasurer
Number of members of meetings
Annual income Disbursements
Annual Affairs

Future Plans of the Parish Council To have
A cultural Hall

Signature of the Parish Council
President Kebreslian
Chairman M. Melikian
Secretary George R. Sakian
Date Feb. 15. 1966

It is necessary to attach to this report a concise but complete report of the Pastor and Parish Council, along with a letter addressed to His Grace the Primate, giving the result of the election for confirmation, enclosing a duplicate list of nominees along with the votes received by each candidate.